



البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
30 يونيو 2018

البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة

الصفحات

1	تقرير المراجعة لمراقب الحسابات المستقل
2	بيان المركز المالي المرحلي الموحد
3	بيان الدخل المرحلي الموحد
4	بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد
6-5	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد
7	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد
24-8	الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة

هاتف: +٩٧٤ ٤٤٥٧ ٤١١١  
فاكس: +٩٧٤ ٤٤٤١ ٤٧٤٩  
doha@ey.com  
ey.com/mena

إرنست ويونغ - (فرع قطر)  
مستوى برود ١٦٤  
الطابق ٢٤، برج الفخار  
شارع مجلس التعاون  
عنتزة، الخليج العربي  
الدوحة، قطر



## تقرير حول مراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة إلى السادة أعضاء مجلس إدارة البنك التجاري (ش.م.ع.ق.)

### المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة للبنك التجاري (ش.م.ع.ق.) ("البنك") وشركائه التابعة ("المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٨، والتي تتضمن بيان المركز المالي المرحلي الموحد كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٨ والبيانات المرحلية الموحدة للدخل والدخل الشامل لفترة الثلاثة والسنة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٨ والبيان المرحلي الموحد للتغيرات في حقوق الملكية والبيان المرحلي الموحد للتدفقات النقدية لفترة ستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات المتممة لها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي للتقارير المالية رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" وتعليمات مصرف قطر المركزي ذات الصلة. إن مسؤوليتنا هي إصدار نتيجة مراجعة حول هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

### نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي لإجراءات المراجعة ٢٤١٠\* مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المنقح المستقل للمؤسسة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية إجراء استفسارات مبدئياً من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق تدقيق يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي لا نستطيع الحصول على التأكيد الذي يمكن أن نحصل عليه عن كافة الأمور الهامة خلال أعمال التدقيق. وعليه فإننا لا نبدى رأياً حول تدقيق هذه البيانات المالية المرحلية.

### نتيجة المراجعة

استناداً إلى مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يستدعي الاعتقاد بأن البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي للمادية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ وتعليمات مصرف قطر المركزي ذات الصلة.

### أمر آخر

لقد تم مراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة كما في وللسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٧، وتم تدقيق البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ من قبل مكتب تدقيق آخر حيث أصدر تقرير حول أعمال المراجعة والتدقيق التي قام بها بتاريخ ١٨ يوليو ٢٠١٧ و ٢٩ يناير ٢٠١٨ على التوالي، حيث أبدى نتيجة مراجعة غير معنلة ورأي تدقيق غير محل.

عن إرنست ويونغ،  
إيهاب مرزوق  
مهندس قانوني  
سجل مراقبي الحسابات رقم ٣٢٨  
الدوحة في ١٨ يوليو ٢٠١٨



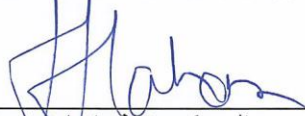
البنك التجاري (ش.م.ع.ق)

بيان المركز المالي المرحلي الموحد  
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٨

ألف ريال قطري

٣١ ديسمبر ٢٠١٧ مدققة	٣٠ يونيو ٢٠١٧ مراجعة	٣٠ يونيو ٢٠١٨ مراجعة	إيضاحات	
<b>الموجودات</b>				
٧,٣٧٣,٩١٨	٨,٠٥٥,٩٦٧	٧,١٤٤,٩٢٤		نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
١٠,٤٩٩,٣٤٨	١٠,٣٦١,٠٤٩	١١,٣٢٧,٦٩٤		أرصدة لدى بنوك
٨٩,١٢١,٩٣٥	٨٣,٦٠٩,٥٥٤	٨٧,١٩٤,٥٢٠	٧	قروض وسلف للعملاء
١٩,٦٢٩,٢٤٦	١٨,٨٤٦,٨٥١	٢١,٧٠٣,٧٣٨	٨	استثمارات مالية
٢,٠٨٨,١٥٨	٤,٣٢١,٦٣٣	٢,٠١٢,٠٨٢	٩	استثمارات في شركات زميلة والمشروع المشترك
٢,٢٨٧,١٠٠	-	٢,٥٥٩,٥٩١	١٠	موجود محتفظ به للبيع
٢,٥٩٠,٩٨٧	٢,٦١٥,٨٠٥	٢,٧٠٤,٥٣٣		ممتلكات ومعدات
٤٣٠,١٧٨	٤٨٠,٦٠٣	٣٤٠,٨٧٦		موجودات غير ملموسة
٤,٤٢٨,١٨٢	٥,١٥٦,٧٢٥	٤,٨٩٨,٦٦٤		موجودات أخرى
١٣٨,٤٤٩,٠٥٢	١٣٣,٤٤٨,١٨٧	١٣٩,٨٨٦,٦٢٢		<b>إجمالي الموجودات</b>
<b>المطلوبات</b>				
١٣,٥١٥,٨٧٢	١٠,٩٣٤,٤١٣	١٢,٠٩٨,٥٨٣	١١	أرصدة من بنوك
٧٧,٦٣٣,٣٣٣	٧٤,٣٩٠,٥٦١	٧٥,١١٦,٠٨١	١٢	ودائع عملاء
١١,٦٠٤,٨٩٠	١٠,٠٢٠,٨٦١	١٥,٧٨٥,٤٧٧	١٣	سندات دين
٩,٣٠٣,٣٦٥	١٠,٥٥٣,٩٧٦	١٠,٢٦٦,١٧٢	١٤	قروض أخرى
٥,٣٧٠,٠٧٣	٦,٤١٤,٥٧٦	٧,٢٥٥,١٧٣		مطلوبات أخرى
١١٧,٤٢٧,٥٣٣	١١٢,٣١٤,٣٨٧	١٢٠,٥٢١,٤٨٦		<b>إجمالي المطلوبات</b>
<b>حقوق الملكية</b>				
٤,٠٤٧,٢٥٤	٤,٠٤٧,٢٥٤	٤,٠٤٧,٢٥٤	١٥	رأس المال
٩,٧٤٢,٠٦٦	٩,٧٤٠,٥١٣	٩,٧٤٥,٦٣٢		احتياطي قانوني
٢٦,٥٠٠	٢٦,٥٠٠	٢٦,٥٠٠		احتياطي عام
١,٨٩٠,٤٠٨	١,٩٢٩,٩٠٨	٣٦١,١٥١		احتياطي مخاطر
(٤٤,٥٠٠)	(٧٥,٣٠٤)	(٣٢٠,١٤٦)		احتياطي القيمة العادلة
(١٧٩,٥٠٧)	-	(١٧٩,٥٠٧)		أسهم الخزينة
(١,٣٨٣,٩٢٦)	(١,٢٥١,٣٨٤)	(١,٦٥٨,٨٠٥)		احتياطي تحويل عملات أجنبية
١,٠٦٤,١٨٩	١,٠١٢,٦١٩	٩٩٥,٦٢٣		احتياطيات أخرى
١,٢٦٤,٧٩٤	١,٢٦٤,٧٩٤	١,٢٦٤,٧٩٤		احتياطي إعادة التقييم
٥٩٤,٢٢٦	٤٣٨,٨٨٦	١,٠٨٢,٦٢٤		أرباح مدورة
١٧,٠٢١,٥٠٤	١٧,١٣٣,٧٨٦	١٥,٣٦٥,١٢٠		<b>إجمالي حقوق الملكية العائدة الى مساهمي البنك</b>
١٥	١٤	١٦		المساهمات غير المسيطرة
٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠		الأدوات المؤهلة لرأس مال اضافي
٢١,٠٢١,٥١٩	٢١,١٣٣,٨٠٠	١٩,٣٦٥,١٣٦		<b>إجمالي حقوق الملكية</b>
١٣٨,٤٤٩,٠٥٢	١٣٣,٤٤٨,١٨٧	١٣٩,٨٨٦,٦٢٢		<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>

تم اعتماد هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة من جانب مجلس الإدارة بتاريخ ١٨ يوليو ٢٠١٨ ووقعها بالنيابة عن المجلس كل من:



السيد/ جوزيف ابراهيم  
الرئيس التنفيذي للمجموعة



السيد / محمد اسماعيل مندني العمادي  
عضو مجلس الإدارة



الشيخ / عبد الله بن علي بن جبر ال ثاني  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان الدخل المرحلي الموحد  
للتلاثة والستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

الستة أشهر المنتهية		الثلاثة أشهر المنتهية		إيضاح
30 يونيو 2018	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	30 يونيو 2017	
مراجعة	مراجعة	مراجعة	مراجعة	
2,431,123	2,938,341	1,254,660	1,515,719	إيرادات الفوائد
(1,203,139)	(1,609,895)	(625,242)	(846,506)	مصروفات الفوائد
<b>1,227,984</b>	<b>1,328,446</b>	<b>629,418</b>	<b>669,213</b>	صافي إيرادات الفوائد
528,496	578,810	250,639	284,789	إيرادات رسوم وعمولات
(154,016)	(173,405)	(72,649)	(96,873)	مصروفات رسوم وعمولات
<b>374,480</b>	<b>405,405</b>	<b>177,990</b>	<b>187,916</b>	صافي إيرادات رسوم وعمولات
96,338	58,766	38,207	28,410	صافي أرباح صرف عملات أجنبية
29,015	956	12,382	6,270	صافي إيرادات استثمارات مالية
39,303	39,120	23,648	21,698	إيرادات تشغيلية أخرى
<b>1,767,120</b>	<b>1,832,693</b>	<b>881,645</b>	<b>913,507</b>	صافي الإيرادات التشغيلية
(366,782)	(354,746)	(177,492)	(178,266)	تكاليف الموظفين
(78,001)	(67,134)	(33,439)	(32,802)	إستهلاكات
(27,650)	(27,842)	(14,002)	(13,829)	اطفاء موجودات غير ملموسة
(24,929)	7,259	(18,901)	2,353	صافسي خسائر انخفاض مستردة (مكونة) في قيمة استثمارات مالية
(961,513)	(428,103)	(482,778)	(206,389)	صافي خسائر انخفاض في قيمة القروض والسلف للعملاء
-	(14,727)	-	4,326	صافي خسائر انخفاض مستردة (مكونة) في قيمة الموجودات المالية الأخرى
(215,113)	(170,811)	(107,213)	(84,142)	مصروفات أخرى
93,132	<b>776,589</b>	47,820	<b>404,758</b>	الربح قبل حصة نتائج الشركات الزميلة والمشروع المشترك
96,306	86,503	45,490	43,118	الحصة من نتائج الشركات الزميلة والمشروع المشترك
189,438	<b>863,092</b>	93,310	<b>447,876</b>	الربح قبل الضريبة
(9,843)	(8,036)	(4,941)	2,488	مصروف ضريبة الدخل
<b>179,595</b>	<b>855,056</b>	<b>88,369</b>	<b>450,364</b>	ربح الفترة
179,594	<b>855,055</b>	88,368	<b>450,364</b>	ويعود إلى:
1	1	1	-	حاملي حقوق ملكية البنك
<b>179,595</b>	<b>855,056</b>	<b>88,369</b>	<b>450,364</b>	المساهمات غير المسيطرة
				ربح الفترة
0.45	<b>2.11</b>	0.22	<b>1.11</b>	العائد على السهم
				عائد السهم الأساسي / المخفف من الربح (ريال قطري)

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 22 جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد  
للتلاثة والستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

الستة أشهر المنتهية		الثلاثة أشهر المنتهية		ربح الفترة
30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	
179,595	855,056	88,369	450,364	
<b>الدخل الشامل الآخر للفترة:</b>				
بنود قد يتم لاحقاً إعادة تصنيفها إلى بيان الدخل				
8,423	(274,879)	86,184	(213,486)	فروق تحويل عملات أجنبية من عمليات تشغيل أجنبية
6,135	-	(10,153)	-	حصة الدخل الشامل الآخر من الاستثمار في شركات زميلة والمشروع المشترك
-	37,906	-	37,906	الجزء الفعال من صافي التغيرات في القيمة العادلة لتحوطات التدفق النقدي صافي الحركة في القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع (المعيار المحاسبي الدولي رقم 39):
158,141	-	(4,415)	-	صافي التغير في القيمة العادلة
(19,765)	-	(9,359)	-	صافي المبلغ المحول لبيان الدخل الموحد
-	(278,614)	-	(143,684)	صافي تغير القيمة العادلة للاستثمارات في أدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9):
-	200	-	161	صافي التغير في القيمة العادلة
-	(9,100)	-	(7,098)	صافي المبلغ المحول لبيان الدخل الموحد
-	(7,508)	-	(3,942)	بنود قد لا يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى بيان الدخل
152,934	(531,995)	62,257	(330,143)	صافي تغير القيمة العادلة للاستثمارات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9)
332,529	323,061	150,626	120,221	حصة الدخل الشامل الآخر من الاستثمار في شركات زميلة والمشروع المشترك (المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9)
				<b>(الخسائر) الدخل الشامل الآخر للفترة</b>
				<b>إجمالي الدخل الشامل للفترة</b>
332,528	323,060	150,625	120,220	ويعود إلى:
1	1	1	1	حامل حقوق ملكية البنك
332,529	323,061	150,626	120,221	المساهمات غير المسيطرة
				<b>إجمالي الدخل الشامل للفترة</b>

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 22 جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد  
للسنة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

إجمالي حقوق الملكية	الأدوات مالية مؤهلة ك رأس مال إضافي	المساهمات الغير مسيطرة	الإجمالي	أرباح مدورة	احتياطي إعادة التقييم	احتياطات أخرى	احتياطي تحويل عملات أجنبية	اسهم الخزينة	احتياطي القيمة العادلة	احتياطي المخاطر	احتياطي عام	احتياطي قانوني	رأس المال	إيضاحات
21,021,519	4,000,000	15	17,021,504	594,226	1,264,794	1,064,189	(1,383,926)	(179,507)	(44,500)	1,890,408	26,500	9,742,066	4,047,254	الرصيد في 1 يناير 2018
(1,574,719)	-	-	(1,574,719)	51,510	-	(78,442)	-	-	(18,530)	(1,529,257)	-	-	-	التغيرات بعد تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 في 1 يناير 2018*
19,446,800	4,000,000	15	15,446,785	645,736	1,264,794	985,747	(1,383,926)	(179,507)	(63,030)	361,151	26,500	9,742,066	4,047,254	الرصيد المعدل في 1 يناير 2018
855,056	-	1	855,055	855,055	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
(531,995)	-	-	(531,995)	-	-	-	(274,879)	-	(257,116)	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر
323,061	-	1	323,060	855,055	-	-	(274,879)	-	(257,116)	-	-	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
-	-	-	-	(3,566)	-	-	-	-	-	-	-	3,566	-	محول إلى الاحتياطي القانوني
-	-	-	-	(9,876)	-	9,876	-	-	-	-	-	-	-	صافي الحركة في الاحتياطات الأخرى
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	التعاملات مع مالكي حقوق الملكية، معترف بها مباشرة في حقوق الملكية:
(404,725)	-	-	(404,725)	(404,725)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مساهمات من و مدفوعات الى مالكي حقوق الملكية
(404,725)	-	-	(404,725)	(404,725)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح عن عام 2017
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إجمالي المساهمات من والمدفوعات لمالكي حقوق الملكية للبنك
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	صافي الحركة في المساهمات غير المسيطرة
19,365,136	4,000,000	16	15,365,120	1,082,624	1,264,794	995,623	(1,658,805)	(179,507)	(320,146)	361,151	26,500	9,745,632	4,047,254	الرصيد في 30 يونيو 2018

\* تشمل الانتقال إلى اعتماد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 للاستثمار في الشركات الزميلة.

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 22 جزءاً لا يتجزأ من البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد  
للسنة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

إجمالي حقوق الملكية	الأدوات مالية مؤهلة ك رأس مال إضافي	المساهمات الغير مسيطرة	الإجمالي	أرباح مدورة	احتياطي إعادة التقييم	احتياطات أخرى	احتياطي تحويل عملات أجنبية	اسهم الخزينة	احتياطي القيمة العادلة	احتياطي المخاطر	احتياطي عام	احتياطي قانوني	رأس المال	
19,301,272	4,000,000	13	15,301,259	594,980	1,264,794	997,767	(1,259,807)	-	(219,815)	1,802,308	26,500	8,828,240	3,266,292	الرصيد في 1 يناير 2017
179,595	-	1	179,594	179,594	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
152,934	-	-	152,934	-	-	-	8,423	-	144,511	-	-	-	-	ربح الفترة
332,529	-	1	332,528	179,594	-	-	8,423	-	144,511	-	-	-	-	الدخل الشامل الأخر
-	-	-	-	(509)	-	-	-	-	-	-	-	509	-	اجمالي الدخل الشامل للفترة
-	-	-	-	(127,600)	-	-	-	-	-	127,600	-	-	-	محول إلى الاحتياطي القانوني
-	-	-	-	(14,852)	-	14,852	-	-	-	-	-	-	-	محول إلى احتياطي المخاطر
588,235	-	-	588,235	-	-	-	-	-	-	-	-	-	588,235	صافي الحركة في الاحتياطيات الأخرى التعاملات مع مالكي حقوق الملكية، معتزف بها مباشرة في حقوق الملكية مساهمات من ومدفوعات إلى مالكي حقوق الملكية :
911,764	-	-	911,764	-	-	-	-	-	-	-	-	911,764	-	الزيادة في رأس المال- حقوق الاكتتاب الزيادة في الاحتياطي القانوني- حقوق الاكتتاب
-	-	-	-	(192,727)	-	-	-	-	-	-	-	-	192,727	توزيعات أرباح عن عام 2016
1,499,999	-	-	1,499,999	(192,727)	-	-	-	-	-	-	-	911,764	780,962	اجمالي المساهمات من والمدفوعات الى مالكي حقوق الملكية
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	صافي الحركة في المساهمات غير المسيطره
21,133,800	4,000,000	14	17,133,786	438,886	1,264,794	1,012,619	(1,251,384)	-	(75,304)	1,929,908	26,500	9,740,513	4,047,254	الرصيد في 30 يونيو 2017

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 22 جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.



بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد  
للسنة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

السنة المنتهية 31 ديسمبر 2017 مدققة	السنة أشهر المنتهية في		
	30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	
			<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية</b>
608,781	189,438	863,092	الربح قبل الضريبة
			تعديلات لـ:
1,696,819	961,513	428,103	صافي خسارة انخفاض في قيمة قروض وسلف للعملاء
46,484	24,929	(7,259)	صافي خسائر انخفاض في قيمة استثمارات مالية
-	-	14,727	صافي خسارة انخفاض في قيمة الموجودات المالية الأخرى
152,392	78,001	67,134	إستهلاكات
126,930	62,610	47,437	إطفاء موجودات غير ملموسة و تكاليف المعاملات
(36,704)	(19,045)	2,867	صافي الخسارة (الربح) من استثمارات مالية
(4,042)	(35)	(56)	ربح من استبعاد ممتلكات ومعدات وموجودات أخرى
(147,876)	(96,306)	(86,503)	حصة في نتائج شركات زميلة والمشروع المشترك
<b>2,442,784</b>	<b>1,201,105</b>	<b>1,329,542</b>	<b>الربح التشغيلي قبل التغييرات في رأس المال العامل</b>
			التغييرات في رأس المال العامل
3,521,993	2,300,434	825,237	التغير في أرصدة لدى بنوك
(13,984,587)	(6,695,152)	(2,401,138)	التغير في القروض والسلف للعملاء
(444,075)	(1,100,248)	(687,955)	التغير في الموجودات الأخرى
2,194,421	(500,198)	(1,287,654)	التغير في أرصدة من بنوك
7,381,483	3,395,949	(466,244)	التغير في ودائع العملاء
(823,358)	353,175	1,901,091	التغير في المطلوبات الأخرى
(12,534)	(12,534)	(15,091)	المساهمة في صندوق دعم الأنشطة الاجتماعية والرياضية
<b>276,127</b>	<b>(1,057,469)</b>	<b>(802,212)</b>	<b>صافي النقد (المستخدم في) / الناتج من الأنشطة التشغيلية</b>
			<b>التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية</b>
(8,561,768)	(6,578,651)	(4,797,986)	اقتناء استثمارات مالية
-	-	(272,491)	الاستثمار في الشركات الزميلة المشاركة في حقوق الاكتتاب
81,454	81,454	76,627	توزيعات أرباح مستلمة من شركات زميلة والمشروع المشترك
4,253,761	3,272,387	1,971,556	متحصلات من بيع/ استحقاق الاستثمارات المالية
(113,350)	(53,686)	(212,362)	اقتناء ممتلكات ومعدات وموجودات غير ملموسة
6,201	35	440	متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات وموجودات أخرى
<b>(4,333,702)</b>	<b>(3,278,461)</b>	<b>(3,234,216)</b>	<b>صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية</b>
			<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية</b>
3,845,587	237,529	7,930,074	متحصلات من إصدار سندات دين
(3,968,148)	(1,967,103)	(3,690,360)	سداد سندات دين
(5,414,984)	(3,539,212)	(1,415,363)	سداد قروض أخرى
4,161,023	3,244,173	2,845,950	متحصلات من قروض أخرى
1,499,999	1,499,999	-	متحصلات من حقوق الاكتتاب
(179,507)	-	-	شراء اسهم خزينة
-	-	(404,725)	الأرباح الموزعة (ايضاح 16)
<b>(56,030)</b>	<b>(524,614)</b>	<b>5,265,576</b>	<b>صافي النقد الناتج من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية</b>
(4,113,605)	(4,860,544)	<b>1,229,148</b>	<b>صافي الزيادة (النقصان) في النقد وما يعادله</b>
119,174	67,688	430,666	أثر تقلبات سعر الصرف
14,315,866	14,315,866	10,321,435	رصيد النقد وما في حكمه كما في 1 يناير
<b>10,321,435</b>	<b>9,523,010</b>	<b>11,981,249</b>	<b>رصيد النقد وما يعادله كما في نهاية الفترة/ السنة (ايضاح 19)</b>
			<b>صافي التدفقات النقدية من الفوائد وتوزيعات أرباح :</b>
2,613,395	1,239,788	1,445,610	فوائد مدفوعة
4,948,811	2,367,633	2,789,896	فوائد مستلمة
11,986	9,970	3,823	توزيعات أرباح مستلمة

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 22 جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

## 1 المنشأة الصادر عنها التقرير

تأسس البنك التجاري (ش.م.ع.ق) ("البنك") بدولة قطر في 1974 كشركة مساهمة عامة بموجب المرسوم الأميري رقم 73 لسنة 1974. رقم السجل التجاري للبنك هو 150. عنوان البنك المسجل هو صندوق بريد 3232 بمدينة الدوحة في دولة قطر. تشمل البيانات المالية المختصرة الموحدة المحلية للبنك على البنك وشركاته التابعة (ويشار إليها مجتمعة بـ"المجموعة"). تعمل المجموعة بصفة أساسية في الأعمال المصرفية وأعمال السمسرة وأعمال البطاقات الائتمانية وتعمل من خلال مقرها الرئيسي وشركاتها التابعة وفروعها.

الشركات التابعة الأساسية للمجموعة هي كما يلي:

اسم الفرع	بلد التأسيس	رأس مال الشركة	أنشطة الشركة	النسبة المئوية للملكية	
				30 يونيو 2018	30 يونيو 2017
الترناتيف بنك ("إيه بنك")	تركيا	1,167,000,000 ليرة تركية	خدمات مصرفية	100%	100%
البنك التجاري للخدمات المالية (ذ.م.م)	قطر	100,000,000 ريال قطري	خدمات السمسرة	100%	100%
سي بي كيو فاينانس ليميتد	برمودا	1,000 دولار امريكي	إصدار سندات دين للبنك	100%	100%

## 2 أساس الإعداد

## فقرة الالتزام

أعدت المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 34 - "التقارير المالية المرحلية" ونصوص لوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها. يجب قراءة هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة بالتزامن مع البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة لعام 2017.

لا تحتوي هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة على جميع المعلومات والإفصاحات اللازمة للبيانات المالية الموحدة الكاملة التي يتم إعدادها وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وعلاوة على ذلك، فإن نتائج فترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2018 لا تعبر بالضرورة عن النتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2018.

يتطلب إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة الموجزة من الإدارة إصدار أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية ومبالغ الأصول والالتزامات والإيرادات والمصروفات المبلغ عنها. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

سياسات وأهداف إدارة المخاطر المالية للمجموعة تتناسب مع تلك المفصّل عنها في البيانات المالية الموحدة كما في والسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017 فيما عدا أثر اعتماد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما هو موضح في 3 ب ، والتي قد ينتج عنها إفصاحات إضافية عند نهاية السنة.

## السياسات المحاسبية الهامة

استثناء المذكور أدناه، فإن السياسات المحاسبية المطبقة في هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة هي ذاتها التي تم تطبيقها على البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017، باستثناء تأثيرات تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما هو مبين بالإيضاح 3ب من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

## (أ) المعايير الجديدة والتعديلات والتفسيرات

قامت المجموعة بتطبيق معايير المحاسبة الدولية/ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة و المعدلة التالية ابتداء من 1 يناير 2018:

## المعايير

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 "الأدوات المالية" (1 يناير 2018)  
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 15، "الإيرادات من العقود مع العملاء" (1 يناير 2018)

## تعديلات على المعايير

تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم 40 -تحويلات العقارات الاستثمارية (1 يناير 2018)

## المعايير المحاسبية الصادرة وغير سارية المفعول

المعايير المذكورة أدناه والتفسيرات والتعديلات على المعايير ليست سارية المفعول بعد. تقوم المجموعة حالياً بتقييم تأثير هذه المعايير الجديدة. سوف تطبق المجموعة هذه المعايير الجديدة في التواريخ الفعلية ذات الصلة.  
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16، "الإيجارات"، (ساري المفعول اعتباراً من 1 يناير 2019).

## (ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9

قامت المجموعة بتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 الصادر في يوليو 2014، بتاريخ الانتقال المحدد في 1 يناير 2018 مما نتج عنه تغييرات في السياسات المحاسبية وتسويات للمبالغ المعترف بها سابقاً في البيانات المالية الموحدة كما في وعن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017.

كما هو مسموح به وفقاً للأحكام الانتقالية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 ولوائح مصرف قطر المركزي، اختارت المجموعة عدم تعديل أرقام المقارنة. تم الاعتراف بأي تسويات على القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية في تاريخ الانتقال ضمن الرصيد الافتتاحي للأرباح المدورة والرصيد الافتتاحي لاحتياطي القيمة العادلة والحصة غير المسيطرة للفترة الحالية.

نتج عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 تغييرات في السياسات المحاسبية الخاصة بتحديد وتصنيف وقياس الموجودات والمطلوبات المالية والانخفاض في قيمة الموجودات المالية. كما يقوم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 بإدخال تعديلات جوهرية على المعايير الأخرى المتعلقة بالأدوات المالية مثل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 7 "الأدوات المالية: الإفصاحات".

موضح أدناه الإفصاحات الخاصة بأثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 لدى المجموعة.

## تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية

يتضمن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 ثلاث فئات تصنيف رئيسية للموجودات المالية المقاسة: يقاس بالتكلفة المطفأة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر والقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. يعتمد تصنيف الموجودات المالية وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 بشكل عام على نموذج الأعمال الذي تدار من خلاله الموجودات المالية وخصائص التدفقات النقدية التعاقدية. يهدف المعيار الفئات الحالية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 39 والمتمثلة في المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق والقروض والذمم المدينة والمتاحة للبيع.

يستبعد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 الشرط الوارد في المعيار المحاسبي الدولي رقم 39 المرتبط بتفريع الأداة المالية المشتقة الضمنية من العقد الأساسي للأصل. ومع ذلك، لا يزال يتعين على المنشآت فصل المشتقات المالية الضمنية في المطلوبات المالية في حال عدم ارتباطها بشكل وثيق بالعقد الأساسي.

يحتفظ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 إلى حد كبير بالمطلوبات الحالية الواردة في المعيار المحاسبي الدولي رقم 39 فيما يخص تصنيف المطلوبات المالية باستثناء معالجة الأرباح والخسائر الائتمانية الخاصة بالبنك والتي تنشأ عندما يختار البنك قياس المطلوبات بالقيمة العادلة من

خلال الربح أو الخسارة، ويتم الاعتراف بهذه الأرباح والخسائر في الدخل الشامل الآخر. ولا يزال هناك فئتان لقياس المطلوبات المالية: بالقيمة العادلة أو بالتكلفة المطفأة.

### السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

3

#### (ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

##### انخفاض قيمة الموجودات المالية

يستبدل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 نموذج "الخسائر المتكبدة" الوارد بالمعيار المحاسبي الدولي رقم 39 بالنموذج المستقبلي "خسائر الائتمان المتوقعة". ينطبق نموذج الانخفاض الجديد أيضاً على بعض ارتباطات القروض و عقود الضمان المالي ولكنه لا ينطبق على استثمارات حقوق الملكية. ووفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9، يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية في وقت أسبق مقارنة بمعيار المحاسبة الدولي رقم 39.

مبين أدناه التغييرات الرئيسية في السياسة المحاسبية للمجموعة فيما يتعلق بالانخفاض في قيمة الموجودات المالية:

تقوم المجموعة بتطبيق منهج مكون من ثلاث مراحل لقياس خسائر الائتمان المتوقعة من الموجودات المالية المدرجة بالتكلفة المطفأة وأدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. تنتقل الموجودات من خلال المراحل الثلاث التالية بناء على التغيير في الجودة الائتمانية منذ الاعتراف الأولي.

#### المرحلة 1: خسائر الائتمان المتوقعة لمدة 12 شهراً

تتضمن المرحلة الأولى الموجودات المالية عند الاعتراف الأولي والتي لا تمثل زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان منذ الاعتراف الأولي أو التي تنطوي على مخاطر ائتمانية منخفضة (1- سندات سيادية محلية تحمل تصنيفاً ائتمانياً (Aaa) أو (Aa) وتحمل وزناً ائتمانياً (صفرًا) وفقاً لتعليمات كفاية رأس المال لمصرف قطر المركزي، 2- أدوات الدين ذات التصنيف الخارجي (Aaa) أو (Aa)، 3 موجودات مالية أخرى قد تصنفها المجموعة على هذا النحو بعد الحصول على خطاب من المصرف بعدم الاعتراض في تاريخ التقرير. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بخسائر الائتمان المتوقعة لفترة 12 شهراً وتحسب إيرادات الفوائد على مجمل القيمة الدفترية للأصل (أي: دون خصم مخصص الائتمان). وتعد الخسائر الائتمانية المتوقعة لفترة 12 شهراً هي الخسائر الائتمانية المتوقعة التي تنتج من أحداث التعثر المحتملة في غضون 12 شهراً بعد تاريخ التقرير. انها ليست الخسائر الائتمانية المتوقعة لفترة 12 شهراً، وانما هي الخسائر الائتمانية بأكملها على الأصل، المرجحة بمعدلات الاخفاق في فترة 12 شهراً.

#### المرحلة 2: خسائر الائتمان المتوقعة على مدار عمر الدين - غير منخفضة القيمة الائتمانية

المرحلة 2 تتضمن الموجودات المالية التي تعرضت لزيادة كبيرة في مخاطر الائتمان منذ الاعتراف الأولي ولكن لا يوجد دليل موضوعي على انخفاض قيمتها. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بخسائر الائتمان المتوقعة على مدار عمر الدين، ولكن يستمر حساب إيرادات الفائدة على مجمل القيمة الدفترية للأصل. وتعد الخسائر الائتمانية المتوقعة لكامل المدة هي الخسائر الائتمانية المتوقعة التي تنتج من جميع أحداث التعثر المحتملة على مدار الفترة المتوقعة للأداة المالية. وتعد خسائر الائتمان المتوقعة هي المتوسط المرجح لخسائر الائتمان مع إدراج احتمالية عدم الانتظام على مدار عمر الدين باعتباره الوزن.

#### المرحلة 3: خسائر الائتمان المتوقعة على مدار عمر الدين -منخفضة القيمة الائتمانية

المرحلة 3 تتضمن الموجودات المالية التي لديها دليل موضوعي على انخفاض القيمة في تاريخ التقارير المالية وفقاً للمؤشرات المحددة في تعليمات مصرف قطر المركزي. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بخسائر الائتمان المتوقعة على مدار عمر الدين وتعالج بالفوائد المحسوبة عليها، وفقاً لتعليمات مصرف قطر المركزي. عند تحويل الموجودات المالية من المرحلة 2 إلى المرحلة 3، يجب ألا تقل النسبة المئوية للمخصص لهذه الموجودات عن النسبة المئوية للمخصص الذي يتم تكوينه قبل التحويل.

#### محاسبة التحوط

حافظت متطلبات محاسبة التحوط العامة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 على ثلاثة أنواع من آليات محاسبة التحوط حسب معيار المحاسبة الدولي رقم 39. ومع ذلك، فقد تم ادخال مرونة أكبر لأنواع المعاملات المؤهلة لمحاسبة التحوط، وتم تحديداً زيادة أنواع الأدوات التي يمكن وصفها بأنها أدوات تحوط وأنواع مكونات المخاطر في البنود غير المالية المؤهلة لمحاسبة التحوط، بالإضافة إلى ذلك، تم استبدال اختبار الفعالية بمبدأ "العلاقة الاقتصادية". لم يعد التقييم بأثر رجعي لفعالية التحوط مطلوباً. كما اختارت المجموعة أيضاً الاستمرار في تطبيق متطلبات محاسبة التحوط الواردة في معيار المحاسبة الدولي رقم 39 عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9.

## 3 السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغيرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(أ) أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9

كان الأثر من اعتماد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما هو موضح أدناه :

احتياطي القيمة العادلة	أرباح مدورة	
(44,500)	594,226	رصيد الإقفال بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم 39 (31 ديسمبر 2017)
		<u>التأثير على إعادة التصنيف وإعادة القياس:</u>
(2,002)	2,002	استثمارات مالية (حقوق ملكية) من متاحة للبيع إلى تلك التي تم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(16,075)	16,075	استثمارات مالية (حقوق ملكية) من متاحة للبيع إلى تلك التي تم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(20,745)	20,745	استثمارات مالية (دين) من متاحة للبيع إلى تلك التي تم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(12,688)	12,688	استثمارات مالية (صناديق مشتركة) من متاحة للبيع إلى تلك التي تم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
32,980	-	استثمارات مالية (الدين) من متاحة للبيع إلى تلك المقاسة بالتكلفة المطفأة
<b>(18,530)</b>	<b>51,510</b>	
		<u>التأثير على الاعتراف بخسائر الائتمان المتوقعة</u>
-	(31,632)	الخسائر الائتمانية المتوقعة للمستحقات من بنوك
-	(23,654)	الخسائر الائتمانية المتوقعة من سندات الدين
-	(1,315,988)	الخسائر الائتمانية المتوقعة للقروض والسلف
-	(157,983)	الخسائر الائتمانية المتوقعة للمخاطر خارج الميزانية العمومية الخاضعة لمخاطر الائتمان
-	<b>(1,529,257)</b>	
-	1,529,257	محول من احتياطي المخاطر
<b>(63,030)</b>	<b>645,736</b>	رصيد الافتتاح بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 بتاريخ التطبيق المبني في 1 يناير 2018

## 3 السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغيرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(ب) تصنيف الأصول المالية و المطلوبات المالية في تاريخ التطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9

يعمل الجدول أدناه على تسوية فئات القياس الأصلية والقيم الدفترية للموجودات المالية و المطلوبات المالية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 39 وفئات القياس الجديدة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما في 1 يناير 2018

القيمة الدفترية الجديدة أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9	إعادة التصنيف	إعادة القياس	صافي القيمة الدفترية أثر تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 39	التصنيف الجديد وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9	التصنيف الأصلي وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 39	الموجودات المالية
7,373,918	-	-	7,373,918	التكلفة المطفأة	قروض و ذمم مدينة	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
10,467,716	-	(31,632)	10,499,348	التكلفة المطفأة	قروض و ذمم مدينة	مبالغ مستحقة من البنوك
87,805,947	-	(1,315,988)	89,121,935	التكلفة المطفأة	قروض و ذمم مدينة	قروض وسلف مقدمة للعملاء
13,835,528	-	32,980	13,802,548	التكلفة المطفأة	المتاحة للبيع	استثمارات في أوراق مالية - الدين
4,497,695	-	-	4,497,695	القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	المتاحة للبيع	استثمارات في أوراق مالية - الدين
728,787	-	-	728,787	القيمة العادلة من خلال الربح والخسارة	المتاحة للبيع	استثمارات في أوراق مالية - الدين
181,915	-	-	181,915	القيمة العادلة من خلال الربح والخسارة	محتفظ بها للمتاجرة	استثمارات في أوراق مالية - الدين
168,262	2,002	-	166,260	القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	المتاحة للبيع	استثمارات في أوراق مالية - حقوق الملكية
235,966	-	(16,075)	252,041	القيمة العادلة من خلال الربح والخسارة	المتاحة للبيع	استثمارات في أوراق مالية - حقوق الملكية وصناديق استثمارية

## المطلوبات المالية

لم تطرأ أي تغييرات على تصنيف و قياس المطلوبات المالية.

## 3 السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(ج) خسائر الائتمان المتوقعة/ مخصصات الانخفاض في القيمة

يبين الجدول التالي تسوية مخصص خسارة الانخفاض في القيمة الختامي وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 39 كما في 31 ديسمبر 2017 إلى مخصص خسائر الائتمان المتوقعة الافتتاحي وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما في 1 يناير 2018.

31 ديسمبر 2017	إعادة القياس	1 يناير 2018	
4,163,007	1,347,620	5,510,627	القروض والذمم المدينة بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم 39 / الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تشمل النقد وما في حكمه و القروض و السلف المقدمة للبنوك و العملاء)
-	23,654	23,654	الاستثمارات في أوراق الدين المتاحة للبيع وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 39/ موجود الدين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9
111,356	157,983	269,339	ارتباطات القروض والضمانات المالية

## 3 السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(د) الحركة في خسائر الائتمان المتوقعة

الإجمالي	المرحلة 3	المرحلة 2	المرحلة 1
17,620,722	-	1,678,542	15,942,180
92,583,570	4,992,988	20,054,522	67,536,060
20,389,464	-	346,020	20,043,444
29,196,061	789,990	6,727,614	21,678,457

التعرض لخسائر الائتمان المتوقعة

- أرصدة لدى البنوك وأرصدة لدى البنوك المركزية  
- قروض وسلف للعملاء  
- استثمارات في أوراق مالية (الدين)  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية

الرصيد الافتتاحي في 1 يناير 2018 (تأثير اليوم الأول)

31,632	-	57	31,575
5,478,995	4,163,007	1,356,545	(40,557)
23,654	-	3,157	20,497
269,339	111,356	107,682	50,301
5,803,620	4,274,363	1,467,441	61,816

- أرصدة لدى البنوك وأرصدة لدى البنوك المركزية  
- قروض وسلف للعملاء  
- استثمارات في أوراق مالية (الدين)  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية

التغير خلال الفترة (بالصافي)

(19,381)	-	(15,036)	(4,345)
548,663	567,034	(7,803)	(10,568)
(7,259)	-	(2,353)	(4,906)
32,287	(1,821)	54,077	(19,969)
554,310	565,213	28,885	(39,788)

- أرصدة لدى البنوك وأرصدة لدى البنوك المركزية  
- قروض وسلف للعملاء  
- استثمارات في أوراق مالية (الدين)  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية

مخصصات معدومة

-	-	-	-
(607,800)	(638,335)	30,535	-
-	-	-	-
-	-	-	-
(607,800)	(638,335)	30,535	-

- أرصدة لدى البنوك وأرصدة لدى البنوك المركزية  
- قروض وسلف للعملاء  
- استثمارات في أوراق مالية (الدين)  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية

فروق أسعار الصرف

(140,343)	(65,789)	(82,336)	7,782
(709)	-	-	(709)
(141,052)	(65,789)	(82,336)	7,073

- قروض وسلف للعملاء  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية

الرصيد الختامي - كما في 30 يونيو 2018

12,251	-	(14,979)	27,230
5,279,515	4,025,917	1,296,941	(43,343)
16,395	-	804	15,591
300,917	109,535	161,759	29,623
5,609,078	4,135,452	1,444,525	29,101

- أرصدة لدى البنوك وأرصدة لدى البنوك المركزية  
- قروض وسلف للعملاء  
- استثمارات في أوراق مالية (الدين)  
- ارتباطات القروض والضمانات المالية



## السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(هـ) مخاطر الائتمان

## 1) قياس مخاطر الائتمان

إن تقدير التعرض لمخاطر الائتمان لأغراض إدارة المخاطر يعد أمرًا معقدًا ويتطلب استخدام النماذج نظرًا لتفاوت التعرض مع التغييرات في ظروف السوق والتدفقات النقدية المتوقعة ومرور الوقت. يستتبع تقييم مخاطر الائتمان من محفظة الموجودات مزيدًا من التقديرات لاحتمال حدوث عدم الانتظام لنسب الخسارة المرتبطة بها ولارتباطات عدم الانتظام بين الأطراف المقابلة. تقيس المجموعة مخاطر الائتمان باستخدام احتمالية عدم الانتظام والتعرض عند عدم الانتظام والخسارة بافتراض عدم الانتظام. وهذا على غرار المنهج المستخدم لأغراض قياس خسارة الائتمان المتوقعة بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما هو مبين تفصيليًا في الإيضاح 3ب.

## 2) تصنيف مخاطر الائتمان

تستخدم المجموعة تصنيفات مخاطر الائتمان الداخلية التي تعكس تقييمها لاحتمالية عدم انتظام الأطراف المقابلة كل على حدة. تستخدم المجموعة نماذج تقييم داخلية مصممة وفقًا لمختلف فئات الأطراف المقابلة. يتم معايرة درجات الائتمان في حالة زيادة مخاطر عدم الانتظام بشكل مضاعف عند كل درجة خطر أعلى.

## 3) تقييم جودة الائتمان

بموجب تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 9، قام البنك بتحديد معدل التصنيف الائتماني الداخلي الخاص به وفقًا لمعدل تصنيف وكالة موديز حسب درجات التصنيف والجودة الائتمانية للمخاطر الائتمانية للبنك بناءً على تقديرات موديز (أو ما يعادلها) كما في 30 يونيو 2018.

## 3 السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) التغييرات الرئيسية في سياسات المجموعة المحاسبية الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 (تابع)

(و) التغييرات الرئيسية للتقديرات والأحكام المهنية الجوهرية

تصنيف الموجودات والمطلوبات المالية

تقييم نموذج العمل الذي يتم بموجبه الاحتفاظ بالموجودات وتقييم ما إذا كانت الشروط التعاقدية للأصل المالي هي فقط دفعات لأصل المبلغ والفائدة على أصل المبلغ المستحق.

انخفاض قيمة الأدوات المالية

تقييم ما إذا كانت مخاطر الائتمان على الموجودات المالية قد زادت بشكل كبير منذ الاعتراف الأولي وإدراج معلومات مستقبلية في قياس خسائر الائتمان المتوقعة.

المدخلات والافتراضات والأساليب المستخدمة لتقدير الانخفاض في القيمة

عند تحديد ما إذا كانت مخاطر عدم الانتظام بالنسبة لأداة مالية قد زادت بشكل كبير منذ الاعتراف الأولي وعند تقدير خسارة الائتمان المتوقعة، تقوم المجموعة بالأخذ في الحسبان المعلومات المعقولة والداعمة ذات الصلة والمتوفرة بدون تكلفة أو جهد غير مبرر. ويشمل ذلك المعلومات والتحليل الكمي والنوعي، استنادا إلى الخبرة التاريخية للمجموعة وتقييم الائتمان من قبل أحد الخبراء بما في ذلك المعلومات المستقبلية. وعند تحديد ما إذا كانت مخاطر الائتمان قد زادت بشكل كبير منذ الاعتراف الأولي، يتم مراعاة المعايير التالية:

- 1- تخفيض الائتمان درجتين لتصنيفات درجة الاستثمار أو درجة واحدة لتصنيفات غير الاستثمار.
- 2- إعادة هيكلة التسهيلات خلال الشهر الاثني عشر السابقة
- 3- تسهيلات متأخرة السداد بـ 60 يوما لمحفظه الشركات و 30 يوما لمحفظه الأفراد كما في تاريخ التقرير.

درجات مخاطر الائتمان

يتم تعريف درجات مخاطر الائتمان باستخدام عوامل نوعية وكمية تشير إلى مخاطر عدم الانتظام. تتفاوت هذه العوامل تبعا لطبيعة التعرض للمخاطر ونوع المقرض. تخضع حالات التعرض للمخاطر للرصد المستمر ، مما قد يؤدي إلى نقل التعرض إلى درجة مخاطر ائتمانية مختلفة.

إنشاء هيكل أجل احتمالية عدم الانتظام

تستخدم المجموعة نماذج إحصائية لتحليل البيانات التي يتم جمعها وتضع تقديرات لاحتمالية عدم الانتظام من التعرض وكيفية توقع تغييرها نتيجة مرور الوقت. يتضمن هذا التحليل تحديد ومعايرة العلاقات بين التغييرات في معدلات عدم الانتظام والتغيرات في عوامل الاقتصاد الكلي الرئيسية، عبر مختلف المناطق الجغرافية التي تعرض فيها البنك للمخاطر.

(ج) المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥

قامت المجموعة بتقييم أثر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، وقد كان الأثر غير جوهري على البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

## 4 استخدام التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية الموحدة بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية وتعليمات مصرف قطر المركزي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافترضاات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادر عنها التقرير للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

وكذلك يتطلب إعداد البيانات المالية الموحدة التأكد إن الأحكام المهنية الهامة التي استخدمها الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الأساسية الأخرى لحالات عدم التأكد من التقدير هي ذاتها التي تم تطبيقها على البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017، باستثناء تأثيرات تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 كما هو مبين بالإيضاح 3ب من هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

## 5 إدارة المخاطر المالية

تتسق أهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية للمجموعة مع تلك المعلنة في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017 ، باستثناء ما ورد في إيضاح 3 ب.

الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

## 6 معلومات القطاع

تتكون الأصول والالتزامات للقطاع من أصول والتزامات العمليات التشغيلية والتي تدار من قبل قطاع التشغيل، والإيرادات أو المصاريف تنسب وفقا لأصول والتزامات المساهمين. والجدول أدناه يوضح ملخص أداء القطاعات التشغيلية :

المجموع	الشركات التابعة			البنك التجاري		30 يونيو 2018	
	غير موزع	أخرى	اي بنك	اجمالي البنك	الخدمات المصرفية التجارية		
1,328,446	(33,520)	2,421	272,112	1,087,433	422,634	664,799	صافي إيرادات الفوائد
504,247	22,576	18,832	26,417	436,422	285,975	150,447	صافي رسوم وعمولات وإيرادات أخرى
1,832,693	(10,944)	21,253	298,529	1,523,855	708,609	815,246	إيراد القطاع
7,259	-	-	-	7,259	-	7,259	خسارة انخفاض قيمة الاستثمارات المالية
(442,830)	-	540	(69,784)	(373,586)	(190,415)	(183,171)	صافي خسائر انخفاض قيمة القروض وسلف للعملاء والأصول المالية الأخرى
768,553	(21,580)	11,568	69,332	709,233			أرباح القطاع
86,503							حصة في نتائج الشركات الزميلة والمشروع المشترك
855,056							صافي الربح خلال العام
							<b>معلومات أخرى</b>
48,120,429	5,407,886	326,963	7,427,902	34,957,678	1,361,515	33,596,163	الأصول
87,194,520	84,704	-	13,064,590	74,045,226	20,257,787	53,787,439	قروض وسلف للعملاء
2,012,082	-	-	-	2,012,082	-	-	استثمارات في شركات زميلة والمشروع المشترك
2,559,591	-	-	-	2,559,591	-	-	موجود محتفظ به للبيع
45,405,405	1,015,732	93,356	8,677,693	35,618,624	799,905	34,818,719	الالتزامات
75,116,081	21,041	-	10,672,529	64,422,511	21,716,589	42,705,922	ودائع عملاء
29,196,061	-	560,945	4,155,388	24,479,728	628,245	23,851,483	المطلوبات المحتملة

تم حذف المعاملات بين شركات المجموعة من هذه البيانات القطاعية (الأصول: 2,018 مليون ريال قطري ، الالتزامات: 382 مليون ريال قطري ) .

البنك التجاري (ش.م.ع.ق)

الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

6 معلومات القطاع (تابع)

الشركات التابعة				البنك التجاري			30 يونيو 2017
المجموع	غير موزع	اخرى	اي بنك	اجمالي البنك	الخدمات المصرفية للأفراد	الخدمات المصرفية التجارية	
1,227,984	(33,521)	1,448	224,251	1,035,806	464,757	571,049	صافي إيرادات الفوائد
539,136	22,840	12,722	47,179	456,395	208,989	247,406	صافي رسوم وعمولات وإيرادات أخرى
1,767,120	(10,681)	14,170	271,430	1,492,201	673,746	818,455	إيراد القطاع
(24,929)	-	-	-	(24,929)	-	(24,929)	خسارة انخفاض قيمة الاستثمارات المالية
(961,513)	-	2,510	(64,978)	(899,045)	(310,766)	(588,279)	صافي خسائر انخفاض قيمة القروض وسلف للعملاء
83,289	(21,322)	8,042	53,825	42,744			أرباح القطاع
96,306							حصة في نتائج الشركات الزميلة والمشروع المشترك
179,595							صافي الربح خلال العام
							معلومات أخرى
45,517,000	5,796,288	254,411	6,897,231	32,569,070	1,853,917	30,715,153	الأصول
83,609,554	184,146	-	12,161,455	71,263,953	22,246,175	49,017,778	قروض وسلف للعملاء
4,321,633	-	-	-	4,321,633	-	-	استثمارات في شركات زميلة والمشروع المشترك
37,923,826	23,207	34,262	9,072,420	28,793,937	1,126,168	27,667,769	الالتزامات
74,390,561	45,742	-	8,568,129	65,776,690	21,210,489	44,566,201	ودائع عملاء
29,473,266	-	568,507	4,056,313	24,848,446	647,920	24,200,526	المطلوبات المحتملة

تم حذف المعاملات بين شركات المجموعة من هذه البيانات القطاعية (الأصول: 2.559 مليون ريال قطري ، الالتزامات: 530 مليون ريال قطري ) .

الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

7 القروض والسلف المقدمة للعملاء

تشمل القروض و السلف للعملاء ما يلي:

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
82,692,419	79,576,527	85,013,093	قروض
7,928,545	4,648,146	3,965,225	سحوبات على المكشوف
632,506	524,333	578,094	كمبيالات مخصومة
2,156,937	3,048,613	3,039,631	أوراق قبول
93,410,407	87,797,619	92,596,043	
(14,109)	(16,343)	(12,473)	ربح مؤجل
(4,274,363)	(4,171,722)	(5,389,050)	صافي الانخفاض في قيمة القروض والسلف المقدمة للعملاء
89,121,935	83,609,554	87,194,520	صافي القروض والسلف المقدمة للعملاء

بلغ اجمالي القروض والسلف للعملاء المتعثرة في 30 يونيو 2018 مبلغ 4,993 مليون ريال قطري ما يعادل 5.39% من اجمالي القروض والسلف للعملاء (30 يونيو 2017: 4,949 مليون ريال ما يعادل 5.64% من اجمالي القروض والسلف للعملاء ، 31 ديسمبر 2017: 5,274 مليون ريال قطري ما يعادل 5.65% من اجمالي القروض والسلف للعملاء ) .

يتضمن المخصص للانخفاض في القيمة مبلغ 621 مليون ريال قطري من الفوائد المعلقة (30 يونيو 2017: 569 مليون ريال قطري ، 31 ديسمبر 2017 : 549 مليون ريال قطري ) .

بالنسبة للتعرض الخاص بالمراحل ومخصص انخفاض القيمة، يرجى الرجوع إلى الإيضاح 3 (ب.د).

8 استثمارات مالية

تشمل الاستثمارات المالية ما يلي:

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
-	-	1,209,509	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9
-	-	5,129,799	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
-	-	15,380,825	بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	-	(16,395)	بالتكلفة المطفأة
-	-	21,703,738	ناقصاً: صافي خسائر انخفاض القيمة على الاستثمارات
19,440,566	18,604,865	-	المعيار المحاسبي الدولي رقم 39
188,680	241,986	-	متاح للبيع
19,629,246	18,846,851	-	الاستثمارات في أوراق مالية مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
			إجمالي

القيمة الدفترية للاستثمارات المالية المرهونة تحت اتفاقيات اعادة الشراء بلغت 8,577 مليون ريال قطري (30 يونيو 2017 : 6,910 مليون ريال قطري وفي 31 ديسمبر 2017 : 6,666 مليون ريال قطري ) .

بالنسبة للتعرض الخاص بالمراحل ومخصص انخفاض القيمة، يرجى الرجوع إلى الإيضاح 3 (ب.د).

الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

9 الاستثمارات في شركات زميلة والمشروع المشترك

تشمل الاستثمارات في شركات زميلة والمشروع المشترك ما يلي:

القيمة الدفترية و نسبة الحصة المحتفظ بها						اسم الشركة	التصنيف	بلد التأسيس
31 ديسمبر 2017		30 يونيو 2017		30 يونيو 2018				
%	مدققة	%	مراجعة	%	مراجعة			
34.9%	2,079,340	34.9%	2,022,120	34.9%	2,000,618	البنك الوطني العماني	زميلة	عمان
0.0%	-	40.0%	2,292,138	0.0%	-	البنك العربي المتحد *	زميلة	الامارات
50.0%	8,818	50.0%	7,375	50.0%	11,464	ماسون لخدمات التأمين ذ.م.م	شراكة	قطر
	<u>2,088,158</u>		<u>4,321,633</u>		<u>2,012,082</u>			

\* الرجوع الى ايضاح 10

10 موجود محتفظ به للبيع

قد منحت المجموعة المشتري من طرف ثالث (المشتري) مهلة وبشكل حصري يتم خلالها التفاوض بين الأطراف على الأحكام والشروط النهائية الخاصة بمسندات عملية الشراء المحتملة من قبل هذا المشتري، مع مراعاة استيفاء شروط معينة، لحصة المجموعة في احدى شركاتها الزميلة. انتهت مناقشات بيع حصة المجموعة في يونيو 2018 ، مع عدم تمكن الطرفين من التوصل الى اتفاق. لا تزال استراتيجية المجموعة فيما يتعلق ببيع حصتها في شركاتها الزميلة مستمرة دون تغيير.

11 ارصدة من بنوك

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
281,625	1,866,762	143,196	أرصدة مستحقة لمصارف مركزية
811,754	816,761	862,599	حسابات جارية
6,570,486	3,007,055	3,880,366	ودائع لدى البنوك
5,852,007	5,243,835	7,212,422	عقود عمليات البيع مقابل الالتزام باعادة الشراء
<u>13,515,872</u>	<u>10,934,413</u>	<u>12,098,583</u>	المجموع

الإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
في 30 يونيو 2018

ألف ريال قطري

12 ودائع عملاء

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
17,630,840	17,242,165	17,115,508	الودائع الجارية وتحت الطلب
4,394,576	4,588,236	4,671,394	ودائع التوفير
55,607,917	52,560,160	53,329,179	الودائع لأجل
77,633,333	74,390,561	75,116,081	المجموع

13 سندات الدين

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
5,540,548	5,425,149	7,906,227	سندات EMTN - الرئيسية الغير مضمونة
1,130,570	1,156,350	2,584,900	سندات رئيسية
3,431,969	3,439,362	3,435,928	سندات ثانوية
1,501,803	-	1,858,422	أخرى
11,604,890	10,020,861	15,785,477	المجموع

الجدول أدناه يوضح تحليل استحقاق سندات الدين كما يلي :

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
1,837,344	246,184	1,692,314	حتى 1 سنة
5,801,290	5,802,114	11,032,958	من 1 الى 3 سنوات
3,966,256	3,972,563	3,060,205	أكثر من 3 سنوات
11,604,890	10,020,861	15,785,477	المجموع

14 قروض أخرى

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
-	3,397,651	3,324,941	قرض ثنائي
5,065,654	5,062,170	5,964,697	قرض مشترك
4,237,711	2,094,155	976,534	أخرى
9,303,365	10,553,976	10,266,172	المجموع

الجدول أدناه يوضح تحليل استحقاق القروض الأخرى كما يلي :

31 ديسمبر 2017	30 يونيو 2017	30 يونيو 2018	
مدققة	مراجعة	مراجعة	
7,029,324	3,822,625	8,015,442	حتى 1 سنة
935,090	5,446,901	1,424,940	من 1 الى 3 سنوات
1,338,951	1,284,450	825,790	أكثر من 3 سنوات
9,303,365	10,553,976	10,266,172	المجموع

## الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

في 30 يونيو 2018

قطري

ألف ريال

## 15 رأس المال

30 يونيو 2018 مراجعة	30 يونيو 2017 مراجعة	31 ديسمبر 2017 مدققة
404,725,376	404,725,376	404,725,376
4,047,254	4,047,254	4,047,254

عدد الأسهم المسموح بها (القيمة الاسمية للسهم العادي 10 ريال قطري لكل سهم)

رأس المال المصدر والمدفوع (بالألف ريال قطري)

## 16 توزيعات أرباح

توزيعات أرباح نقدية على المساهمين بنسبة 10% بالنسبة لعام 2017 (2016 تم توزيع أسهم زيادة بنسبة 5%) وتمت الموافقة على التوزيع على المساهمين في الجمعية العمومية السنوية التي عقدت بتاريخ 22 مارس 2018.

## 17 العائد على السهم

يتم احتساب العائد على السهم للمجموعة من خلال قسمة الربح خلال الفترة منسوب الى حاملي أسهم البنك على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية المصدرة خلال الفترة

للسنة أشهر المنتهية		للتلاثة أشهر المنتهية	
30 يونيو 2018 مراجعة	30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	30 يونيو 2017 مراجعة
179,594	855,055	88,368	450,364
395,276	404,725	404,725	404,725
0.45	2.11	0.22	1.11

## الأساسي والمخفف

الربح المنسوب الى حاملي الأسهم في البنك

متوسط العدد المرجح للأسهم القائمة بالألف سهم العائد الأساسي والمخفف للسهم (ريال قطري)

## 18 المطلوبات المحتملة والالتزامات الأخرى

30 يونيو 2018 مراجعة	30 يونيو 2017 مراجعة	31 ديسمبر 2017 مدققة
5,096,708	6,627,413	5,948,621
21,207,130	20,710,647	20,823,314
2,892,223	2,135,206	2,700,146
29,196,061	29,473,266	29,472,081
50,484,634	46,116,024	46,882,092
145,174	182,498	178,472
50,629,808	46,298,522	47,060,564

## أ) المطلوبات المحتملة

تسهيلات غير مستغلة

خطابات ضمان

خطابات اعتماد

المجموع

## ب) التزامات أخرى

مشتقات الأدوات المالية

التزامات رأسمالية



## 19 النقد وما يعادله

31 ديسمبر 2017 مدققة	30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	
2,978,132	3,864,150	2,724,518	نقد وأرصدة لدى مصرف قطر المركزي *
7,343,303	5,658,860	9,256,731	أرصدة لدى البنوك حتى 90 يوم
<b>10,321,435</b>	<b>9,523,010</b>	<b>11,981,249</b>	

\* لا يشمل النقد والأرصدة لدى مصرف قطر المركزي على الاحتياطي النقدي الإلزامي .

## 20 تقييم الأدوات المالية

يحلل الجدول أدناه الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير وفقاً لمستوى تدرج القيمة العادلة الذي يصنف فيه قياس القيمة العادلة:

القيمة الدفترية	المستوى 3	المستوى 2	المستوى 1	
				<b>30 يونيو 2018 (مراجعة)</b>
458,757	-	458,757	-	موجودات مشتقة
6,322,913	219,322	4,666,636	1,436,955	استثمارات مالية
<b>6,781,670</b>	<b>219,322</b>	<b>5,125,393</b>	<b>1,436,955</b>	
				مطلوبات مشتقة
531,632	-	531,632	-	
531,632	-	531,632	-	
				<b>31 ديسمبر 2017 (مدققة)</b>
462,483	-	462,483	-	موجودات مشتقة
19,431,260	-	16,874,981	2,556,279	استثمارات مالية
<b>19,893,743</b>	<b>-</b>	<b>17,337,464</b>	<b>2,556,279</b>	
				مطلوبات مشتقة
355,614	-	355,614	-	
355,614	-	355,614	-	

## 21 الأطراف ذات العلاقة

تتضمن معاملات المجموعة المختلفة معاملات مع الشركات التابعة، الشركات الزميلة والمشروع المشترك ومع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية، أو الشركات التي يملكها حصصاً رئيسية أو أي أطراف أخرى ذات تأثير هام في صنع القرارات المالية أو التشغيلية بالمجموعة. وقد بلغت الأرصدة خلال فترة التقرير مع هذه الأطراف كما يلي :-

31 ديسمبر 2017 مدققة	30 يونيو 2017 مراجعة	30 يونيو 2018 مراجعة	
			<b>أعضاء مجلس إدارة البنك</b>
2,712,220	2,712,332	2,724,374	- قروض وسلف وأنشطة التمويل ( أ )
933,329	959,116	704,356	- الودائع
110,139	108,037	20,371	- المطلوبات المحتملة و الالتزامات الأخرى
25,625	9,686	17,435	- الفوائد ورسوم الدخل المستلمة
12,433	5,751	10,065	- الفوائد المدفوعة لحساب ودائع أعضاء مجلس الإدارة
18,500	-	-	- مكافآت وبدل حضور جلسات
			<b>الشركات الزميلة والمشروع المشترك</b>
31,353	183,974	335,015	- أرصدة من بنوك
91,000	164,887	91,000	- أرصدة لدى بنوك
10,663	10,640	14,560	- الودائع
766,360	778,384	794,003	- التزامات محتملة
3,049	3,045	-	- فوائد الدخل المكتسبة من الشركات الزميلة
2,424	760	1,007	- فوائد الدخل المدفوعة للشركات الزميلة
			<b>مكافآت الإدارة العليا</b>
46,925	23,996	24,296	-مكافآت ومزايا أخرى
5,286	5,904	5,287	-قروض وسلف

( أ ) إن جزءاً كبيراً من الأرصدة القائمة في 30 يونيو 2018 لقروض وسلف وأنشطة تمويل أعضاء مجلس الإدارة أو الشركات التي يملكها فيها نفوذاً هاماً ، مضمونة مقابل ضمانات ملموسة أو كفالات شخصية. ويتم الوفاء بهذه القروض والسلف بصورة مرضية ، ويجري سداد جميع الالتزامات حسب الاتفاق.

## 22 المقارنة

لم تتم إعادة تصنيف بعض أرقام الفترة السابقة بسبب اعتماد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9.